

Jegyzőkönyv

5/2017. sz. ülés

Készült: 2017.12.08-án a Dunafalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének ülésén.

Jelen vannak: csatolt jelenléti ív szerint

Hágen András elnök köszönti a megjelenteket, majd megállapítja, hogy az ülés határozatképes, mivel a 3 kisebbségi képviselőből 3 jelen van. Az elnök megállapítja, hogy a meghívó a szükséges mellékletekkel a képviselőkhöz időben megérkezett. Ezt követően az elnök Rétfai Jánosné személyében javaslatot tesz a jegyzőkönyv hitelesítőjére, mely javaslatot a testület egyhangúan jóváhagy, majd az elnök javaslatot tesz az ülés napirendjére, melyet a jelenlévők az alábbiak szerint, egyhangúan elfogadnak:

Napirend:

1. Beszámoló a lejárt határidejű határozatokról és a két ülés között történt eseményekről
Előadó: elnök
2. Beszámoló az önkormányzat 2017. I-III. negyedéves gazdálkodásáról
Előadó: elnök
3. Egyebek

1. napirendi pont

Az elnök a lejárt határidejű határozatokról elmondja, hogy a német nyelvtanfolyam 2. a tanár elfoglaltsága miatt csak jövőre valósulhat meg, a polgármester a könyvtár helyiségét a program megvalósításához rendelkezésre bocsátja, bérleti díjat nem kell fizetni, a tanulók szervezése folyamatban van. Az elnök elmondja, hogy a vodicei zárandoklat és a keceli virágkiállításra a kirándulás rendben lezajlott. A pécsi zárandoklatot nem 09.24-én hanem 12.03-án sikerült megvalósítani, 19 fő vett rajta részt, akik a püspöki palotába, a székesegyházba is bebocsátást nyertek, megnézték a Zsolnay-negyedet, a közös liturgia pedig a belvárosi templomban volt. Színházbérletet nem sikerült vásárolni, azonban sor került egy német nemzetiségi gyermekműsorra, melynek utólagos jóváhagyását az egyebek napirendi pontban fogja kérni.

Az elnök kéri a testületi tagokat, tegyék meg észrevételeiket, javaslataikat.

A napirendhez észrevétel, hozzászólás nincs, az elnök az alábbi határozat-tervezetet bocsátja szavazásra:

28/2017.(XII.8.)önkormányzati határozat-tervezet

A Dunafalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testület az elnök beszámolóját a lejárt határidejű határozatokról és a két ülés között történt eseményekről jóváhagyja.

A testület 3 igen szavazattal 0 ellenében az alábbi határozatot hozza:

28/2017.(XII.8.)önkormányzati határozat

A Dunafalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testület az elnök beszámolóját a lejárt határidejű határozatokról és a két ülés között történt eseményekről jóváhagyja.

2. napirendi pont

Az elnök hivatkozva a meghívó mellékleteként megküldött az önkormányzat 2017. I-III. negyedéves gazdálkodására vonatkozó előterjesztésre és határozat-tervezetre, kéri a testületi tagokat, tegyék meg észrevételeiket, javaslataikat. Az elnök elmondja, hogy a kimutatás alapján szükséges az év végén a kiadásokat áttekinteni és az eltervezett feladatokat megvalósítani, így a következő napirendi pontban lesz egy-két erre vonatkozó javaslata.

A napirendhez észrevétel, hozzászólás nincs, az elnök szavazásra bocsátja a meghívó mellékleteként megküldött határozat-tervezetet, melyet a testület 3 igen szavazattal 0 ellenében az alábbiak szerint hagy jóvá:

29/2017.(XII.8.)önkormányzati határozat

Dunafalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete az önkormányzat 2017. I-III. negyedéves gazdálkodásáról szóló előterjesztés szerinti beszámolót megismerte, az abban foglaltakkal egyetért.

Felelős: polgármester

Határidő: folyamatos

3. napirendi pont

Az elnök kéri a testületi tagokat, tegyék meg észrevételeiket, javaslataikat.

Rétfai Jánosné képviselő: Több helyi szervezet megkereste támogatási igénnyel: óvoda, iskola, polgárőrség. Úgy gondolja, hogy rajtuk kívül a hagyományörző egyesület és a tűzoltók is megérdemelnének támogatást, mivel minden rendezvény bonyolításában lehet kérni az együttműködésüket.

Az elnök a javaslattal egyetért és az alábbi határozat-tervezetet bocsátja szavazásra:

30/2017.(XII.8.)önkormányzati határozat-tervezet

Dunafalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy megköszönve a Dunafalvi Tűzoltó Egyesület éves

együttműködését 2017. évi költségvetése terhére 20.000,- ft támogatást biztosít.

Felelős: elnök

Határidő: 2017.12.31.

31/2017.(XII.8.)önkormányzati határozat-tervezet

Dunafalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy megköszönve a Dunafalvi Polgárőr Egyesület éves együttműködését 2017. évi költségvetése terhére 20.000,- ft támogatást biztosít.

Felelős: elnök

Határidő: 2017.12.31.

32/2017.(XII.8.)önkormányzati határozat-tervezet

Dunafalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy megköszönve a Dunafalvi Hagyományörző Egyesület éves együttműködését 2017. évi költségvetése terhére 20.000,- ft támogatást biztosít.

Felelős: elnök

Határidő: 2017.12.31.

33/2017.(XII.8.)önkormányzati határozat-tervezet

Dunafalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy a Szeremle-Dunafalva Általános Iskola Dunafalvi Telephelyének a karácsonyi csomagok összeállításához 2017. évi költségvetése terhére 20.000,- ft támogatást biztosít.

Felelős: elnök

Határidő: 2017.12.31.

34/2017.(XII.8.)önkormányzati határozat-tervezet

Dunafalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy a Dunafalvi Katica Napköziotthonos Óvodának a karácsonyi csomagok összeállításához 2017. évi költségvetése terhére 20.000,- ft támogatást biztosít.

Felelős: elnök

Határidő: 2017.12.31.

A testület 3 igen szavazattal 0 ellenében az alábbi határozatokat hozza:

30/2017.(XII.8.)önkormányzati határozat

Dunafalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy megköszönve a Dunafalvi Tűzoltó Egyesület éves együttműködését 2017. évi költségvetése terhére 20.000,- ft támogatást biztosít.

Felelős: elnök

Határidő: 2017.12.31.

31/2017.(XII.8.)önkormányzati határozat

Dunafalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy megköszönve a Dunafalvi Polgárőr Egyesület éves együttműködését 2017. évi költségvetése terhére 20.000,- ft támogatást biztosít.

Felelős: elnök

Határidő: 2017.12.31.

32/2017.(XII.8.)önkormányzati határozat

Dunafalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy megköszönve a Dunafalvi Hagyományörző Egyesület éves együttműködését 2017. évi költségvetése terhére 20.000,- ft támogatást biztosít.

Felelős: elnök

Határidő: 2017.12.31.

33/2017.(XII.8.)önkormányzati határozat

Dunafalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy a Szeremle-Dunafalva Általános Iskola Dunafalvi Telephelyének a karácsonyi csomagok összeállításához 2017. évi költségvetése terhére 20.000,- ft támogatást biztosít.

Felelős: elnök

Határidő: 2017.12.31.

34/2017.(XII.8.)önkormányzati határozat

Dunafalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy a Dunafalvi Katica Napköziotthonos Óvodának a karácsonyi csomagok összeállításához 2017. évi költségvetése terhére 20.000,- ft támogatást biztosít.

Felelős: elnök

Határidő: 2017.12.31.

Az elnök javasolja, hogy mivel a közös programok szervezése döntően telefonon történik, így az önkormányzat vásároljon 3 db ötezer forintos feltöltőkártyát, mellyel Rétfai Jánosné elnök-helyettes telefonja kerülne feltöltésre, mivel ő szervezi meg a közösségi programokat.

A jelenlévők a javaslattal egyhangúlag egyetértenek, az elnök az alábbi határozat-tervezet bocsátja szavazásra:

35/2017.(XII.8.)önkormányzati határozat-tervezet

Dunafalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy az önkormányzat 2017. évi költségvetése terhére 3 db 5.000,- ft-os mobiltelefon feltöltőkártyát vásárol, melynek felhasználására a közösségi programokat szervező Rétfai Jánosné képviselő asszony jogosult.

Felelős: elnök

Határidő: 2017.12.31.

A testület 2 igen szavazattal 1 tartózkodás mellett az alábbi határozatot hozza:

35/2017.(XII.8.)önkormányzati határozat

Dunafalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy az önkormányzat 2017. évi költségvetése terhére 3 db 5.000,- ft-os mobiltelefon feltöltőkártyát vásárol, melynek felhasználására a közösségi programokat szervező Rétfai Jánosné képviselő asszony jogosult.

Felelős: elnök

Határidő: 2017.12.31.

Az elnök tájékoztatja a testületet, hogy a Népházban helyet kapó nemzetiségi közösségi téri bérleti díj nélkül biztosítja a települési önkormányzat, azonban annak éves négyzetméter arányos fenntartási kiadása 40.992,- ft értékben kiszámlázásra kerül, így kéri ennek testület általi jóváhagyását.

A testület a javaslattal egyhangúlag egyetért, az elnök az alábbi határozat-tervezet bocsátja szavazásra:

36/2017.(XII.8.)önkormányzati határozat-tervezet

Dunafalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete felhatalmazást ad az elnöknek, hogy a német nemzetiségi közösségi tér évi 40.992,- ft fenntartási kiadását a települési önkormányzatnak számla ellenében, 2017. évi költségvetése terhére kiegyenlítsse.

Felelős: elnök

Határidő: 2017.12.31.

A testület 3 igen szavazattal 0 ellenében az alábbi határozatot hozza:

36/2017.(XII.8.)önkormányzati határozat

Dunafalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete felhatalmazást ad az elnöknek, hogy a német nemzetiségi közösségi tér évi 40.992,- ft fenntartási kiadását a települési önkormányzatnak számla ellenében, 2017. évi költségvetése terhére kiegyenlítsse.

Felelős: elnök

Határidő: 2017.12.31.

Az elnök javasolja, hogy a tavalyi évhez hasonlóan, 100ezer forint értékben kerüljön megvásárlásra az éves papír, irodaszer szükséglet.

A testület a javaslattal egyetért, az elnök az alábbi határozat-tervezet bocsátja szavazásra:

37/2017.(XII.8.)önkormányzati határozat-tervezet

Dunafalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete felhatalmazást ad az elnöknek, hogy az önkormányzat számára 100.000 ft értékben a működéshez szükséges papír-írószert megvásárolja.

Felelős: elnök

Határidő: 2017.12.31.

A testület 3 igen szavazattal 0 ellenében az alábbi határozatot hozza:

37/2017.(XII.8.)önkormányzati határozat

Dunafalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete felhatalmazást ad az elnöknek, hogy az önkormányzat számára 100.000 ft értékben a működéshez szükséges papír-írószert megvásárolja.

Felelős: elnök

Határidő: 2017.12.31.

Az elnök tájékoztatja a testületet, hogy az önkormányzat 15 éves számítógépe már csak nagyon lassan, akadozva működik, így javasolja, hogy vásároljon az önkormányzat új számítógépet, melynek értéke programokkal együtt maximum bruttó 200ezer ft. Az elnök elmondja, hogy egyeztetve a gazdálkodással javasolja, hogy az 1. részlet a 2017. évi, a 2. részlet a 2018. évi költségvetés terhére kerüljön kifizetésre.

Rétfai Jánosné testületi tag: Ez a a számítógép, amit még a németországi pályázaton vásárolt az önkormányzat?

Hágen András elnök: Igen, de már gyakorlatilag alkalmatlan a használatra.

A javaslatához egyéb észrevétel, hozzászólás nincs, az elnök az alábbi határozat-tervezet bocsátja szavazásra:

38/2017.(XII.8.)önkormányzati határozat-tervezet

Dunafalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete felhatalmazást ad az elnöknek, hogy bruttó 200ezer ft-ért asztali számítógépet vásároljon az önkormányzat számára azzal, hogy ebből 100.000 ft a 2017. évi (1. részlet), 100.000,- ft a 2018. évi (2. részlet) költségvetés terhére kerüljön kifizetésre.

Felelős: elnök

Határidő: 1. részlet - 2017.12.31., 2. részlet – 2018.04.30.

A testület 3 igen szavazattal 0 ellenében az alábbi határozatot hozza:

38/2017.(XII.8.)önkormányzati határozat-tervezet

Dunafalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete felhatalmazást ad az elnöknek, hogy bruttó 200ezer ft-ért asztali számítógépet vásároljon az önkormányzat számára azzal, hogy ebből 100.000 ft a 2017. évi (1. részlet), 100.000,- ft a 2018. évi (2. részlet) költségvetés terhére kerüljön kifizetésre.

Felelős: elnök

Határidő: 1. részlet - 2017.12.31., 2. részlet – 2018.04.30.

Az elnök tájékoztatja a testületet, hogy nem sikerült színházbérletet venni, ugyanakkor az óvodások és az iskolások számára sikerült egy zenés német gyermekműsort megszereznie, ami már megvalósult november, de kéri a testület utólagos jóváhagyását.

A testület a javaslattal egyetért, az elnök az alábbi határozat-tervezetet bocsátja szavazásra:

39/2017.(XII.8.)önkormányzati határozat-tervezet

Dunafalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete az elnök döntését, mely szerint a dunafalvi óvodások és az iskolás tanulók részére német zenés gyermekműsort szervezett 80.000,- ft értékben, helyben hagyja. A testület tudomásul veszi, hogy a program 2017. novemberében megvalósult és 2017.11.16-án kifizetésre került.

Felelős: elnök

A testület 3 igen szavazattal 0 ellenében az alábbi határozatot hozza:

39/2017.(XII.8.)önkormányzati határozat

Dunafalvi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete az elnök döntését, mely szerint a dunafalvi óvodások és az iskolás tanulók részére német zenés gyermekműsort szervezett 80.000,- ft értékben, helyben hagyja. A testület tudomásul veszi, hogy a program 2017. novemberében megvalósult és 2017.11.16-án kifizetésre került.

Felelős: elnök

A napirendhez egyéb észrevétel, hozzászólás nincs, az elnök megköszönve a jelenlétet, az ülést berekeszti.

Kmf.

Hágen András
NNÖ elnök

Rétfai Jánosné
jkv.hitelesítő